

**Mini BZ**



**CITTÀ DEI RAGAZZI  
KINDERSTADT  
ZITÀ DI MUTONS**

**BOH**

**II GIORNALE DI MINIBZ  
DIE ZEITUNG VON MINIBZ**



23. 06. 2022 | NR. 3 | 3,00€G(H)ELLI

## ASSEMBLEA DEI CITTADINI:



**ELETTA LA NUOVA  
GIUNTA COMUNALE.  
AGATA DIVENTA SINDACA**



**Intervista a  
Daniela Höller**

A PAGINA 7

## SPECIALE ELEZIONI

**Intervista alla  
nuova Sindaca  
Agata**

A PAGINA 3 E 5

**Die Wahlen  
in Minibz**

AUF SEITE 4

**Intervista a  
Philipp  
Achammer**

A PAGINA 6



STAMPERIA

MASA DABABOU



FACCIAMO

GRAFICHE



INFORMATICA



# SPECIALE ELEZIONI: intervista a tre candidati sindaci

DI CHANDRA E GABRIELE



**1.candidato: come ti chiami?** mi chiamo Ettore.

**Quanti anni hai?**

Ho 10 anni.

**quali sono le tue idee?**

le mie idee sono:aggiungere un lavoro cioè la polizia

**Perché?**

Perché se qualcuno va troppo veloce la polizia fa la multa così non si fanno incidenti.

**hai altre idee?**sì, vorrei far costare ogni taxi 2 €G

**è tutto?** sì, vi piacciono le mie idee?

**2.candidato: come ti chiami?** Arianna

**quanti anni hai?** ne ho 11

**quali sono le tue idee?** secondo me si dovrebbero aggiungere carte lavoro e dei poliziotti che fanno solo la multa.Poi vorrei aggiungere più sicurezza nei negozi.

**finito?** aspetta ne ho un'altra: vorrei fare più beneficenza

Vi piacciono queste idee ?

**3. candidato: come ti chiami?** Elisabeth

**quanti anni hai?** 12

**quali sono le tue idee?** vorrei aggiungere la lingua russa o ucraina per i bambini ucraini. Poi vorrei aggiungere più cose al mini market e vorrei più bevande come coca cola, fanta...vorrei metter più sicurezza in banca per non far rubare alle persone e vorrei ristrutturare il museo per farlo diventare più interessante.

Grazie per le opinioni, vi piacciono queste idee?



# Die Wahlen in Mini BZ



VON EMMA UND ANNA MARIA

Am 22.06. fanden die Wahlen in Mini BZ statt. Gewählt werden konnten alle die schon mindestens 8 Stunden gearbeitet hatten. Man kam zum Rathaus, füllte einen Zettel aus und musste 5 Unterschriften sammeln. Anschliessend musste man eine Rede vorbereiten und halten. Anschliessend wurde gewählt. Der Kandidat mit den meisten Stimmen wurde zum Bürgermeister gewählt. Dieses Jahr haben sich 18 Kandidaten zur Wahl gestellt.

**RECLAMO: GLI ANIMATORI  
LASCIANO I BICCHIERI DEL CAFFE'  
SUL TAVOLO DELL'INFO BAR SENZA  
BUTTARLI NEL BIDONE.  
NOI CITTADINI VOGLIAMO UNA  
CITTA' PULITA !**



# I candidati e le loro opinioni

DI CHANDRA

## I CANDIDATI SINDACI:

Elena: la mia idea è di dividere le corsie una per i pedoni e una per i taxi.

Elisabeth: io vorrei aggiungere la lingua russa/ucraina per i bambini ucraini.

Celeste: se mi votate la prima cosa che farò sarà di fare sfogare più la fantasia ai bambini cioè fare concorsi di arte.

Alessandro: se mi votate so come ridurre le file.  
se avete problemi ve li risolverò

Maxim: vorrei abbassare i prezzi come per esempio la pizza costa 5ghelli che sono un'ora di lavoro perciò abbassiamo un po'.

## INTERVISTA alla Sindaca Agata

**Te lo aspettavi?**

Sinceramente sono molto felice un po' me lo aspettavo un po' no.

**Cosa farai per migliorare mini Bz?**

La prima cosa che farò sarà ufficializzare l'agenzia che cambia il futuro.

**Come ti senti?**

Mi sento molto bene, mi sento come se ci fosse un sole dentro di me.

**Sei felice con il tuo vice sindaco?**

Sì, trovo che lavorare con persone nuove sia istruttivo.

# Intervista a Philipp Achammer

DI ALEXANDRA



Philipp Achammer - Assessore provinciale - è sempre stato appassionato di miniBz, ma purtroppo non poteva frequentarla da bambino perché abitava in val Pusteria. Riguardo al suo mestiere ha detto: “Non mi sarei mai aspettato di fare il politico, avrei voluto fare il cuoco, il giornalista o lo storico.” Quando Philipp Achammer è andato a vedere i diversi settori di miniBz ha detto che gli sarebbe piaciuto fare il

laboratorio di musica perché l’ha sempre amata e infatti lui suona la classica fisarmonica di montagna. Ha detto che sarebbe bello se ogni città dell’Alto Adige avesse mini città anche se sarebbe un pò difficile perché serve personale. Philipp Achammer ha un bambino di 2 anni e lui impara ogni giorno qualcosa da suo figlio e dice sempre che, tutti i bambini e ragazzi dovrebbero essere ascoltati anche se non sono maggiorenni perché magari hanno qualcosa da dire che noi adulti non ce lo saremmo mai aspettati. Philipp Achammer ha detto fieramente: “MiniBz dovrà continuare ad esistere per un futuro migliore e per in nostri ragazzi e bambini”.



# Intervista a Daniela Höller

DI EMMA

**Ieri è venuta a trovarci Daniela Höller, la Garante per l'infanzia e per l'adolescenza, ci ha parlato del suo lavoro e del motivo della sua visita a Minibz.**

Qui sotto l'intervista:

**perché è importante per te essere qui a Minibz?**

“Perché penso sia importante vedere la partecipazione dei bambini nella società.”

**Hai sempre voluto fare questo lavoro?**

“No, prima volevo fare l'architetta ma poi mi hanno consigliato di andare a lavorare alla legge, quindi mi sono laureata in giurisprudenza.”

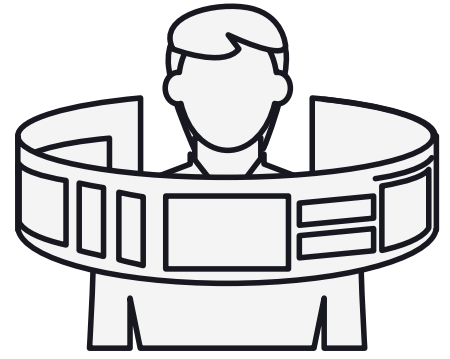
**Che cosa fai di solito?**

“Il mio lavoro non è fatto solo di conferenze, ma vado spesso nelle scuole a sensibilizzare i bambini e gli adolescenti.”

**Finita l'intervista abbiamo fatto fare un tour alla nostra ospite e le abbiamo spiegato i diversi settori.**



# ANNUNCI



## **UFFICIO CHE CAMBIA IL FUTURO:**

Se vedete portare collane o un bracciale con il cuore, allora sono quelle del'agenzia che cambia il futuro , perciò le potete andare da loro e fare delle domande per cambiare il vostro futuro di miniBz.

## **ESCAPE ROOM: #horrorminiBz**

uno scienziato pazzo si aggira per miniBz. Venite a curiosare nel suo laboratorio, “ gioco misterioso” 4 Euroghelli su prenotazione.

**VI ASPETTIAMO!!!**

## **SPORT:**

Torneo di calcio venerdì alle 9:45 e questa mattina tiro alla fune alle 9:10. **VI ASPETTIAMO!!!**

## **IMPROVVISART:**

Venite a Improvvisart a sfogare la fantasia e trovare il vostro lato artistico.







Croce Rossa Italiana  
Comitato di Bolzano

### **UFFICIO RICERCA:**

L'ufficio ricerca ha fatto un'altra ricerca molto interessante, anzi due: la prima calcola la fascia d'età cioè 8-13 anni e la maggior parte dei bambini ha 11 anni. La seconda ricerca è: il 93% delle persone piace il suo lavoro, ma il 75% delle persone (si intende i cittadini/e di miniBZ) vorrebbe più posti di lavoro.

### **UFFICIO ECO:**

Ogni giorno chi vuole può venire qua a fare e personalizzare le piante a 2 Euroghelli.

ALLE 11 CI SARA' UNO SPETTACOLO SULLA PLASTICA ("impariamo a usare la plastica"). PER PARTECIPARE VENITE ALLE 9 al Teatro o nel nostro settore

### **CINEMA:**

Venite a vedere Peter Hase al cinema. VI ASPETTIAMO!!!



### **OSPEDALE:**

una competizione per chi realizza IL disegno/costruzione della ambulanza con logo. Il termine della competizione è venerdì.

### **SARTORIA:**

Comprate i vestiti perché sono la cosa più bella del mondo



### **FALEGNAMERIA:**

Qui vendiamo i nostri lavori fatti a mano in legno. VI ASPETTIAMO!!!

# SOSTENITORI - UNTERSTÜTZER 2022

La Città dei Ragazzi viene realizzata grazie al sostegno di:  
Die Kinderstadt findet statt, dank der Unterstützung von:



Inoltre ci danno un sostegno:  
Wir werden weiters unterstützt von:



Croce Rossa Italiana  
Comitato di Bolzano

